

Nyheter från SAT-7
November 2022

INSIGHT

Oroligheter i Iran | Kungarike
utan gränser | Adventbön



TYSTADE TROENDE

en plats att tala och
förstärka röster

KRISTEN MEDIA
FÖR MELLANÖSTERN
OCH NORDAFRIKA



I detta nummer



03 **STILLA NATT
EN PLATS ATT TALA OCH
FÖRSTÄRKA RÖSTER**

08 **ATT BRYTA BARRIÄRER**

10 **FOKUS PÅ PÅVERKAN**

12 **NYHETER FRÅN KANALERNA**

14 **NYHETSUPPDATERING**

15 **BETONING PÅ FÖRNYELSE**

Chefredaktör: Maia Woodward

Redaktör: Steve Carter

Skribenter: Steve Carter, Brent Hamoud, Mary Joseph, Omeed Jouyandé, Stefanie Mitchell, Nicole Thoma

Grafisk design: Christiana Polyviou

Videoredigerare: Alice Stout

Alla tittares namn har ändrats för att skydda deras identitet och alla bilder som används till tittares berättelser är exempel.

Bibelcitater är hämtade från THE HOLY BIBLE, NEW INTERNATIONAL VERSION, NIV Copyright 1973, 1978, 1984, 2011 av Biblica, Inc. Använt med tillstånd. Alla rättigheter reserverade

INSIGHT produceras två gånger årligen av SAT-7:s internationella kontor.

TYSTADE TROENDE

Stilla natt är en av de mest populära julsångerna. Den väcker på ett vackert sätt den lugna enkelheten i evangeliets födelsescen: barnet Jesus med sin mor, den himmelska härligheten som skiner runt herdarna, ljuset och nåden när Gud kommer till världen. Dess budskap har bringat fred och tröst till generationer av kristna, år efter år.

Ändå uthärdar många troende i Mellanöstern och Nordafrika (MENA) en ”stilla natt” av ett helt annat slag. De har blivit nedtystade, av sina familjer, samhällen och myndigheter. De kan inte offentligt prisa Gud eller tillbe, dela sin dyrbara tro med sina närmaste eller förkunna de goda nyheterna vid öppna samlingar.

Under adventstiden detta år betonar SAT-7 de utmaningar som MENA:s nedtystade kristna möter. I denna upplaga av INSIGHT kan du läsa om olika som deras röster förtrycks på: rättsliga påföljder, utfrysning, våld, inskränkningar när det gäller möten och kyrkobyggnader, deportationer och exil.

Men SAT-7:s uppdrag är att ge kyrkorna och de kristna i MENA möjlighet att vittna om Jesus Kristus genom TV och digital media. Och många av dessa troende lyfter modigt sina frimodiga röster, trots oupphörliga försök att tysta ned dem. Röster som vi med glädje förstärker och sprider vidare.

På dessa sidor finner du också gripande vittnesbörd från kristna från regionen som möter dagligt motstånd mot friheten att uttrycka sin tro öppet, men som inte desto mindre håller ut i sin hängivenhet till Kristus. Och du kan läsa om hur SAT-7 kommer med uppmuntran och hopp till dessa trofasta lärjungar och ger dem möjlighet att öppet tala i Kristi namn.

För julbudskapet handlar om en Gud som talar, en Gud vars Ord har blivit kött för att uppenbara honom för världen. Det talar ett budskap om nåd och sanning för troende då de bär på svårigheter och lidande för hans skull. Och det pekar framåt till en dag då hans folks röster kommer att bli förenade med änglarnas i en evig lovsång.

När du läser detta nummer av INSIGHT och reflekterar omkring Kristi kommande under advent, kom då i dina böner ihåg de nedtystade kristna i Mellanöstern och Nordafrika, och gläd dig med dem över att vår och deras Herre kommer. Och gläd er med mig och andra fria kristna i Mellanöstern att han har välsignat oss på så många sätt och gör det möjligt att betjäna våra bröder och systrar genom SAT-7.

Rita El-Mounayer
SAT-7:s VD





ETT UTRYMME ATT TALA OCH FÖRSTÄRKA RÖSTER

Friheten att uttrycka vår kristna tro öppet i ord så väl som i handling tas för självklar av de flesta kristna i väst. Predikningar, websidor, bloggar och podcasts håller vår tro vid liv, och sällan är det någon som hindrar oss från att dela vår kristna övertygelse och engagemang. Denna frihet är inskriven i artikel 18 i den Allmänna förklaringen om mänskliga rättigheter, som säger att ”var och en har rätt att ... utöva sin religion eller trosuppfattning genom undervisning, andaktsutövning, gudstjänst och religiösa sedvänjor.” Detta inkluderar att med ord uttala sin tro, både muntligt och skriftligt.

Ändå har inte många troende i MENA denna rättighet i praktiken. De är effektivt nedstygade och förnekade alla möjligheter att i något sammanhang berätta vad de tror och varför, och hotade med allvarliga konsekvenser om de gör så. Deras röster kan bli nedstygade av den närmaste familjen eller släkten, deras samhällen och lokala eller nationella myndigheter.

SAT-7 förser nedstygade kristna i den arabiska, persiska och turkiska världen med en möjlighet att uttrycka sin tro, både privat, för vår tittarsupport-team eller officiellt i våra direktsända program. Då vi inser att inte alla har friheten att kontakta oss, talar vi också när de inte kan,

eftersom våra programledare – varav de flesta kommer från regionen – sänder kristna gudstjänster, undervisning och uppmuntran till hem tvärsöver MENA-regionen.

Denna artikel beskriver några av de sätt genom vilka rösterna från kristna i MENA blir hänsynslöst nedstygade varje dag genom lagar och hot, restriktioner

och uteslutning. Men den låter oss också lyssna till några av dem som har delat sina erfarenheter med SAT-7, och visar hur våra satellitprogram och sociala medier ger röst åt kyrkorna i regionen¹. Och den visar ett sätt där du kan hjälpa oss att stödja dem genom bön.

”var och en har rätt att ... utöva sin religion eller trosuppfattning genom undervisning, andaktsutövning, gudstjänst och religiösa sedvänjor.”

Artikel 18 i Den allmänna förklaringen om mänskliga rättigheter

1. Denna artikel bygger på rapporter från Middle East Concern och Artikel 18, Open Doors World Watch List 2022 och 2022 års rapport från United States Commission on International Religious Freedom. Vi är tacksamma för hjälpen från dessa källor.

Förbjudna röster

Det tydligaste sättet att tysta ned kristna är lagar som förbjuder vissa former av yttranden. Åtskilliga länder i MENA kriminaliserar "hädelse" eller "proselytism", vilket verkar inkludera alla former av muntligt vittnesbörd om Kristus som skulle kunna leda till att någon annan blir troende.

Kristna i Iran som delar sin tro kan bli arresterade, bötfällda och fängslade, och kan berövas sin anställning eller sina barns möjlighet till utbildning. Trycket på troende att förneka Kristus eller lova att avstå från kristen aktivitet har intensifierats av nyliga förändringar av landets strafflag.

I Algeriet har åtminstone tolv kristna fällts på grund av trosrelaterade anklagelser som hädelse och proselytism de senaste fem åren och har dömts till upp emot fem års fängelse. Allt som kan få människor från majoritetssamhället att ifrågasätta sin tro, eller har som syfte att introducera dem till Jesus, är förbjudet i lagarna som kontrollerar kristen tillbedjan.



En pastor leder bön utanför en stängd kyrkolokal

Fria själar
 SAT-7 arabiska program *Fria själar* ger röst åt nya kristna i Algeriet. Producenterna har filmat vittnesbörd från mer än 120 troende, som delar med sig av hur de har mött Herren genom drömmar, visioner, andra troende och kristen media som SAT-7. Berättelser som det skulle vara svårt för dem att dela med vänner eller grannar blir alltså tillgängliga på TV eller online för milliontals människor över landet, och ger tittare hopp om att de också kan erfara friheten i Kristus.

KLICKA ►

FÖR ATT SE ETT VITNESBÖRD FRÅN FRIA SJÄLAR

99 Tack Gud för att jag inte är den person som jag en gång var och för att jag inte skäms för evangeliet eller Guds namn. Rädslans ande har lyfts av mig och Herren gör människor runt omkring mig medvetna om min tro. De flesta personer som jag talar med är törstiga efter Herren och jag kan dela min väg till frälsning med dem. Jag berättar för dem om era program och hur er ni hjälpte mig att ta emot vägen till frälsning och övervinna min fruktan. Må Herren välsigna er. – Artin från Iran

Förstörd kyrka i staden Qaraqosh i Irak



Skrämda röster

Också där kristna inte förbjuds i lagen att tala för Kristus kan de avskräckas från att göra det genom olika former av hot. I Egypten till exempel, fastän de kristna inte lider av systematisk förföljelse så upplever de ibland våld från individer eller grupper. I april 2022 blev en kristen ledare, Arsanious Wadid, dödad genom en knivattack vid kusten i Alexandria när han ledde en utomhussamling för en ungdomsgrupp. Attackerna rör upp känslor av osäkerhet, sårbarhet och också utanförskap från samhället, och allt detta förhindrar öppet kristet vittnesbörd.

Livet är speciellt svårt för dem från andra trosgemenskaper, som har blivit troende. I Afghanistan, där antikristen fiendtlighet har ökat sedan talibanerna tog över 2021, blir nya kristna inte bara föremål för allvarliga juridiska repressalier, men sannolikt förkastas de också av sina familjer, och kristna kvinnor kan stängas inne i hemmet, bli våldtagna eller intvingade i äktenskap. I Saudiarabien har, fastän det är dödsstraff på att lämna majoritetens tro, bara mindre straff utdelats de senaste åren, men fiendtlighet från familj och samhälle mot nya kristna leder till våld och ibland mord. Många kristna följer Jesus i hemlighet – och tystnad – för att undvika denna intensiva press.

I Turkiet betraktas medlemmar av religiösa minoriteter med stor misstänksamhet av majoritetssamhället, som ett hot mot nationell enhet och säkerhet. Fastän de i teorin är fria att tala, så möter de i praktiken så stora juridiska och byråkratiska hinder, att deras frihet att praktisera sin tro är mycket begränsad.



Programledarna för *Livets hemlighet*

Program på dari

SAT-7:s persiskspråkiga kanal SAT-7 PARS svarar mot det ökande behovet av andligt stöd bland de nedstygade troende i Afghanistan genom sina sändningar på det lokala språket dari. Till exempel delar det direktsända programmet *Livets hemlighet*, som produceras av kanalens partner Pamir Ministries, evangeliets budskap och ger hopp och uppmuntran till afghanska kristna att så fasta i tron. Programmet visar också deras svåra situation för tittare i den vidare persiska världen och uppmuntrar till bön för dem. Ett annat direktsänt program, *Att följa Jesus*, förklarar grunderna i kristendomen för nya troende som annars kanske inte skulle ha tillgång till bibelundervisning.

99 Säkerhetssituationen för någon som jag som har accepterat en annan tro är extremt bekymmersam... Som kristna är vi utsatta för säkerhetshot och måste förbli gömda. Vi kan inte fritt vara aktiva på nätet, speciellt på Facebook, Instagram och YouTube eftersom de övervakas och kontrolleras. Det är en atmosfär av rädsla och hot som styr samhället. Varje ögonblick lever vi med risken att bli utsatta för fysiskt våld, arrestering, förödmjukande och förnedrande behandling, och till och med summariska avrättningar. – Amin och Baset från Afghanistan



Undertryckta röster

Ett annat sätt på vilket kristna i MENA kan bli nedtystade är genom att begränsa och förvägra deras frihet att samlas, ofta genom begränsningar i användandet av kyrkolokaler. Under de senaste fem åren har Algeriska myndigheter stängt 20 protestantiska kyrkor med tvång och beordrat flera andra att upphöra med sin verksamhet. Om troende samlas för att dela sin tro eller erbjuda kristen undervisning någon annanstans än i en tillåten lokal utsätts de för förföljelse, men staten ger dem inte med någon fungerande laglig väg till att få ett sådant tillstånd. Enligt ryktet träffas kommissionen som ger tillstånd till gudstjänster för religiösa minoriteter aldrig, och ingen lokal har någonsin fått tillstånd för detta ändamål.

Kristna i Egypten möter striktare bestämmelser när det gäller antal och storlek på sina byggnader än personer från majoritetstron. Nyligen har det blivit lättnader, men den anti-kristna känslan gör fortfarande att några lokala ledare inte godkänner ansökan. I Saudiarabien och Afghanistan, där alla allmänna kristna aktiviteter är förbjudna, finns det förstås inga kyrkolokaler alls, och troende som kommer samman måste göra det privat och i hemlighet, medan i Iran bara församlingar från de traditionella kyrkorna har sina egna lokaler.

Kasr El Dobara-kyrkan

Varje fredag kan människor från hela Mellanöstern se direktsända gudstjänster från den växande evangeliska kyrkan Kasr El Dobara i Kairo. Dessa sändningar varje vecka ger en mycket klar röst åt egyptiska kristna på en plats där de ofta tystas ned av juridiska restriktioner och våld. Gudstjänsterna erbjuder också isolerade troende en fantastisk möjlighet att delta i gudstjänst och höra Guds ord, speciellt för dem som finns på platser där det kan vara farligt att mötas eller där det inte finns några kyrkor. Gudstjänsterna sänds via SAT-7:s arabiska kanal och finns också via streamingtjänsten SAT-7 PLUS.



[KLICKA »](#) FÖR ATT SE EN GUDTJÄNST FRÅN KASR EL DOBARA-KYRKAN

99 Jag vill tacka er alla för ert viktiga arbete och för er omsorg om människors behov. Min man och jag tjänade Gud i en kyrka, men den stängdes och förbjöds, samtidigt som flera andra. Vi lever under förtryck från myndigheterna. De övervakar oss och gör ibland oanmälda besök i vårt hem. Jag började tänka mycket och rädsla kring mina barns framtid fyllde mitt hjärta. Jag känner att jag har förlorat mitt sinne för balans så jag behöver förbön och vägledning. – Alya från Algeriet

Utestängda röster

Ytterligare ett sätt som används av myndigheter i MENA för att tysta ned kristna röster är helt enkelt att avlägsna kristna från befolkningen. Under de senaste fem åren har ca 75 utländska kristna som ledde eller hjälpte protestantiska kyrkor fått sina uppehållstillstånd återkallade i Turkiet, eller deporterats eller förvägrats inresa. Försök att upphäva förbudet har hittills inte varit framgångsrika.



Cem Ercin, programledare för *Det väsentliga i evangeliet*

Det väsentliga i evangeliet

I en kontext där det råder en stor misstro gentemot kristna och många troende är isolerade, behöver kyrkorna i Turkiet hjälp att förstärka sina röster. Undervisningsprogrammet *Det väsentliga i evangeliet* delar Jesu goda nyheter klart och engagerat och förklarar hur de kan förändra det sätt som vi ser på världen. Programmet möjliggör för icke-kristna att höra det kristna budskapet samtidigt som det uppmuntrar kristna i deras tro genom att svara på deras frågor. Många tittare vittnar om att kanalens program är deras enda källa till hopp och till kunskapen om att Gud aldrig lämnar oss.

[KLICKA »](#) FÖR ATT SE EN VIDEO FRÅN DET VÄSENTLIGA I EVANGELIET

99 Hej, jag bor i Ankara och kom nyligen till tro. När jag efter mitt beslut förklarade det för min familj, bröt de fullständigt kontakten med mig och sa att de inte ville se mig igen. Det är inte skamligt eller olagligt att säga att du tror. Alla människor som lever i fred, rättvisa och Jesu Kristi trofasta ord är föremål för Herrens barmhärtighet. – Emre från Turkiet

[KLICKA »](#) TO VIEW EMRE'S TESTIMONY

Stilla Matt

De nedtystade kristna i MENA ger oräkneliga exempel på trohet och mod när det mött motstånd. SAT-7 är orubbligt hängivna att stödja dem – och du kan hjälpa oss.



Denna adventstid bjuder vi in er att förena er med oss i bön att rösterna från dessa troende ska höras, och att SAT-7 ska sända ut dem klart. Vi har förberett en "Stilla natt"-böneguide, som fokuserar på behoven hos kristna i Iran, Egypten, Algeriet och Turkiet, erbjuder resurser för bibelstudier för personlig reflektion över julberättelsen, återger erfarenheter från kyrkorna i respektive land och delar nyheter om SAT-7:s program.

**DU KAN BESTÄLLA EN KOPIA PÅ
WWW.SAT7.ORG/ADVENT**

Och när du under den här tiden reflekterar och ber, kom också ihåg att tacka Gud för att hans ord aldrig slutgiltigt kan tystas ner.

**NÄR JULEN NÄRMAR SIG, LYSSNA TILL
SAT-7:S INSPELNING AV "SILENT NIGHT"!**

ETT RIKE UTAN GRÄNSER

Vi är glada att kunna publicera denna inspirerande reflektion av Brent Hamoud, som är ledare för mastersprogrammet i religion vid Arab Baptist Theological Seminary i Beirut, Libanon. Här visar han en kristen vision av Guds värld som ser bortom de artificiella gränser som skapats av moderna nationalstater.

Gränser har ett sätt att behandla folk väldigt olika. Några individer passerar lätt genom dem på väg till nya och spännande platser, medan andra aldrig kan drömma om att passera dessa konkreta linjer som är dragna på marken. Politiska gränser skär genom territorier och omger varje individ för att skapa en värld där alla människor inte är jämlika, inte av samma slag. Den globala verkligheten är en stelbent form av uppdelning av mänskligheten och ett dilemma för biblisk tro.

Vårt nuvarande globala nationalstatssystem utkristalliserades under 1900-talet för att världen skulle bli mer organiserad, men är det bra? En sådan ordning kan samla mänskligheten i meningsfulla politiska samhällen med rättigheter, försörjning och skydd, men nationalstaterna har också skapat många sätt att dela upp människor på mycket tekniska och följdriktiga sätt. Som milliontals syrier på flykt är det allt fler som befinner sig utanför sina "rätta" gränser utan någon plats att tillhöra.

Vinnare och förlorare

För den globala minoriteten som åtnjuter privilegium och rikedom inom goda stater verkar gränser vara nödvändiga och moraliskt riktiga. Emellertid misslyckas ofta världen att ta hänsyn till den globala majoriteten som är fast i stater som inte är goda. Man ser inte den svåra situationen för milliontals från Afghanistan till Libanon till Irak, som försöker fly från sina gränser liksom omöjligheten för många att nå stängda områden. Gränser är alltför ofta oöverstigliga hinder för kristen evangelisation.

Kristi efterföljare har varje orsak att noga granska nationalstatsgränser. Guds rike är ytterst transnationellt och obelastat av någon politiserad territorialism. Dess evangelium är en universell proklamation att himmelskt medborgarskap övervinner alla jordiska anknytningar.

Bibliska visioner om världen måste sträcka sig efter något mycket högre än en samling av sammanhängande befolkningar och territorier.

Tyvärr kan kristna frestas till oroande teologiska ingivelser som ser sig själva och andra genom en lins av gränser. Allmänna antaganden cirkulerar om hur Gud vill att vissa folk ska förbli på vissa geografiska platser, hur kyrkor kan ha nationella identiteter eller hur några nationaliteter har en speciell plats i Guds gudomliga planer.

Låt oss inte lura oss själva: mänskliga uppdelningar kommer aldrig att försvinna på denna sida om den nya skapelsen. En fallen värld skapar alltid barriärer. Men ändå, vi måste på ett klokt sätt försöka se hur vår nuvarande värld med gränser delar upp mänskligheten utan motstycke. Att återvända till Skriften kan hjälpa oss att hålla gränser på rätt plats.

Ett rivningsarbete

Bibeln är en uppenbarelse av Guds önskan att bryta ner murar mellan människor. Detta bär Jesu liv och tjänst och den andefyllda tidiga kyrkan livligt vittnesbörd om. Apostlagärningarna proklamerar den Helige Andes engagemang att riva ner klyftor människor emellan genom att samla människor till en nygrundad kropp av troende. Exemplet säger mycket:

- Vid pingst fyllde den Helige Ande lärjungarna så att de talade många språk, och "fromma judar från alla länder under himlen" blev förvånade. (Apg 2: 4-6)
- Den andefyllda gemenskapen av troende överbryggade socioekonomiska klyftor genom att de var "ett hjärta och en själ" och de hade allt gemensamt, man delade ut åt var och en efter hans behov. (Apg 4:32-35)
- Ledande apostlar i Jerusalem återskapade historiska judisk-samariska relationer när folk från Samarien accepterade Guds ord. De bad för dem som kommit till tro, Helig Ande togs emot och apostlarna fortsatte att predika i de samariska byarna. (Apg 8:9-25)

Livet i Anden har ett sätt att problematisera nationella gränser också medan man ivrigt arbetar inom dem för att stärka Kristus och riket.



- Den Helige Ande arbetade genom visioner och genom vänskap mellan Cornelius och Petrus för att återföreka hedningar och judar, och på så sätt föra in ett nytt paradig om vad det betyder att vara Guds folk. (Apg 10-11)
- Vid ett möte med apostlarna i Jerusalem för att diskutera mångfalden av människor som kom till Kristus, förklarade Petrus att Gud inte gör någon åtskillnad mellan judar och hedningar, vilket bevisats av att Anden getts åt alla. (Apg 15).

Kristi evangelium förhåller sig inte passivt till uppdelningar mellan människor. Det tvingar oss att kritisera vår värld genom att erkänna gränser för vad de är: oandliga. Livet i Anden har ett sätt att problematisera nationella gränser också medan man ivrigt arbetar inom dem för att stärka Kristus och riket. Troende människor har ett arv att älska sin nästa utan

hänsyn till de nationella uppdelningar som dragits omkring dem.

Även om betydelsen av gränser ökar i världen tillåter nya möjligheter, som SAT-7:s växande media och digitala plattformar, människor att nå ut globalt och samarbeta i olika grupper. Sådant engagemang ger hoppfulla glimtar om en tid och plats då alla mänskliga uppdelningar kommer att upphöra, när ”det som en gång var är borta”. (Upp. 21:4)

Kristi evangelium väcker en förväntan på att den gamla nationalstaten kommer att försvinna och en ny världsordning ska komma. Nu kan en enkel sång hjälpa oss att navigera i denna komplexitet på ett trofast sätt:

Fäst dina ögon på Jesus

Se in i verkligheten själv.

Alla nationella gränser på jorden smälter bort som snö

I ljuset av hans ära och makt.

UTESTÄNGDA FRÅN ATT FIRA GUDSTJÄNST

Några av de vittnesbörd som kommit in från våra tittare ger en levande och oroande inblick in i vardagslivet för troende i MENA.

Nava

I Iran är det bara kristna från de traditionella kyrkorna som är tillåtna att fira offentliga gudstjänster, såsom den Armenisk-apostoliska kyrkan. Myndigheterna förbjuder dem att låta troende från en annan trosbakgrund att fira gudstjänst tillsammans med dem.

Nava berättar: ”Igår gick jag till söndagsgudstjänsten i en armenisk kyrka eftersom jag hade varit där en gång tidigare som gäst till en armenisk vän. Men de släppte inte in oss. Under de få minuter som jag var där och debatterade med dörrvakterna var det åtminstone tio andra kvinnor som kom och hoppades på att kunna komma in, men vi fick höra ”Ni är inte kristna”. Jag sa att i mitt hjärta har jag en stark tro på Kristus, men ändå släppte de inte in oss. Jag förstår förstås, för regeringen har utan tvekan beordrat dem att inte låta icke-armenier besöka kyrkan.”

”En av kvinnorna frågade om vi åtminstone kunde gå in i kyrkans trädgård för att komma bort från hettan, eftersom det hade tagit oss mer än en timme att komma dit. Dörrvakterna var artiga och ursäktade sig och talade om att de inte hade något annat val än att avvisa oss.”

”Jag sa till dem att jag hoppas på en dag när dörren till Guds hus aldrig är stängd för någon och vi kan erfara Herrens frid och ljus”.

”

Jag hoppas på en dag när dörren till Guds hus aldrig är stängd för någon och vi kan erfara Herrens frid och ljus.



VITNESBÖRD OM FÖRÄNDRADE LIV

SAT-7:s tittarstödsteam hade **26,038** samtal med tittare*



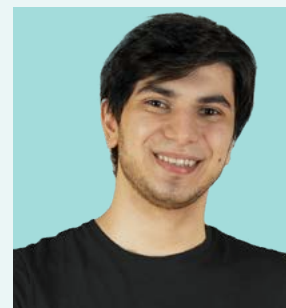
Vi gläder oss över att se på hur många sätt Gud berör hjärtan hos våra tittare genom SAT-7:s program och hängivna tittarstödsteam. Här kommer två berättelser som har berört oss speciellt under de senaste månaderna

Khaleel

Khaleel, 24 år, brukar titta på SAT-7 ARABIC:s program *Fria själar*, som sänder vittnesbörden från nordafrikanska troende. Han ringde in för att prata med en medlem i kanalens tittarstödsteam efter att ha blivit uppsagd från sitt jobb.

Efterhand som samtalet fortsatte sa Khaleel att han ville omvända sig och ha en relation med Gud. Rådgivaren rådde honom att fortsätta att söka och försäkrade honom att Gud skulle svara på hans bön. De talade länge om Guds kärlek och frälsning.

Teamet skickade kristen litteratur till Khaleel, som han entusiastiskt slukade. Han återkom till dem med frågor och ville veta mer. Till sist kom han till övertygelsens stund.



”Jag har insett att Jesus är Guds ord som frälsar och befriar våra liv från det straff vi förtjänar. Han dog för mig för att frälsa mig. Jag skulle vilja ta emot Guds frälsning och befrielse och kröna honom till kung och Herre över mitt liv, och få en sann relation till honom”, sa han.

Rådgivare bad med Khaleel, och han tog emot Jesus som sin Frälsare. Sedan bad han, ”Jesus Kristus, tack för din kärlek. Tack för att du kom för min skull för att frälsa mig och befria mig genom ditt kors. Förlåt mig alla mina synder och överträdelse. Jag bekänner dig Herre och mästare över mitt liv. Jag tar emot dig i mitt hjärta till att bo i mig och ge mig ett hjärta som älskar och tillber dig alla dagar i mitt liv. Amen.”

Rådgivaren skickade en länk till en bibel online till Khaleel, och rådde honom att börja med Johannesevangeliet. Khaleel uttryckte sin önskan att lära sig hur man ber, som en del av sin nya gemenskap med Gud, och de diskuterade hur man kan komma inför Gud.

Sat-7:s arabiska kanaler fick **15,044** svar på en kampanj*

Lale

Lale är en mamma från Iran som tittar på *Vårt grannskap* på SAT-7 PARS, som leds av Pastor Milton Danil och hans fru Shemiran. Programmet ger stöd till människor som kämpar med drogmissbruk och vägledning till dem som hjälper dem att tillfriskna. Det har haft stor påverkat Lale, som kontaktade kanalen för att säga:

”Hälsningar till er, kära vänner, må Kristi frid vara med er. Syster Shemiran och broder Milton, ni är mycket speciella och värdefulla för mig. Mina kära vänner, jag ber om Guds barmhärtighet och välsignelse för ert arbete som räddar liv. Jag är tacksam till er, för era böner och för er dyrbara undervisning om frihet från beroende, som kommer från Guds hjärta och berör hjärtan.”

Lale sa att hon nyligen hade bett till Gud, ”Låt inte min son bli förlorad, rädda honom!” Nästa dag hörde hon Gud tala till henne, och SAT-7 PARS sände sedan en dikt med samma uppmuntrande ord.

Lale tillade, ”Jag är så tacksam till Gud för hans nåd och frälsning. Allt som vi får från honom är så dyrbart att det är svårt att uttrycka. Vi kan aldrig sluta att prisas Gud som är svaret på alla våra behov.”



SAT-7:s videor på Facebook hade **2.8 milj** visningar på mer än **30 sekunder***

BINDA OM BARNENS SÅR

SAT-7 KIDS producerar, i partnerskap med det amerikanska bibelsällskapet Life Focus och Outlook Media, ett nytt program för barn som kallas *Varför är det så?* (se nedan). Programmet vill hjälpa barn i MENA att hantera traumatiska händelser ur ett bibliskt perspektiv. Genom att använda drama och engagerande samtal presenterar karaktärerna olika problem och hjälper barnen att förstå vad det är som de upplever. De visar dem att de är älskade och uppskattade och vägleder dem utifrån Bibeln hur de kan hantera svårigheten och finna den lösning som de behöver för att leva ett liv utan att plågas av oro.

SAT-7 KIDS har också producerat sin första animerade film! *Ovan molnen* är baserat på ljudinspelningar från Child Evangelism Fellowship, och handlar om tecknade figurer från olika arabiska länder, som lär sig nya erfarenheter och delar sina rädslor och sina förhoppningar med varandra.

KLICKA ► FÖR ATT SE TRAILERN FÖR *OVAN MOLNEN*



ATT UPPTÄCKA PERSONEN KRISTUS

Arvet – Kristus mannen från Mellanöstern är ett nytt förinspelat program på SAT-7 ARABIC som ger andlig undervisning till tittarna. Som minoritetsgrupp i MENA möter kristna många frågor om sin tro, alltifrån genuina frågor till rena attacker. Programmet erbjuder information som stöder och ökar deras kunskap om kristendomen och fördjupar deras förståelse av den. På detta sätt blir de utrustade att svara de som frågar dem om grunden till det hopp som de har. (1 Petr. 3:15) Programmet utmanar speciellt falska anspråk om personen Jesus Kristus och presenterar sanningen om hans liv och undervisning.

Kanalen har också producerat en ny film, *Destruktiv*, som sätter ljus på olika typer av våld i MENA-samhällen. Huvudpersonerna kommer från olika kulturer och platser och har alla utsatts för våld. En serie incidenter för dem samman på en plats, och genom det som händer i filmen delar de sina lidanden med varandra och söker helande för sina sårade känslor.



GENSVAR PÅ KRISEN I IRAN

Då protester bröt ut över hela Iran i slutet av september efter Mahsa Aminis död, ändrade SAT-7 PARS direktsända program fokus för att gensvara på ett genomtänkt sätt. Programledare uttryckte sin djupa sorg över liv som gick till spillo, delade hoppfulla budskap och stöd för kvinnors rättigheter, talade Guds ord in i krisen och överlämnade Irans folk i Herrens händer i bön.

Ny identitet fokuserade på "återhämtning för dem med brustna hjärtan", då de tog upp det trauma som människor, speciellt kvinnor, i Iran led av och hur Guds ord svarar på det. Programledarna hälsade Rashin Soodmand (nedan till vänster) välkommen som gäst. Som dotter till en iransk kristen martyr upplevde hon liknande trauma när hon var ung och kunde dela med sig av sin historia för att hjälpa tittare.



På insidan tog upp ämnet om de obligatoriska slöjorna, hijab, och motståndet mot dem från iranska kvinnor med två experter, en psykolog och en sociolog. "Genom historien har det alltid kostat på att uppnå frihet", sa Sally Momtazi, en av programledarna. Vårt hopp är att Herren är med varenda en av oss på denna resa så att alla kan få rätten att välja. Det är en av de mest grundläggande rättigheterna som en person kan ha"

KLICKA » FÖR ATT SE EN VIDEO FRÅN PROGRAMLEDAREN FRÅN PÅ *INSIDAN*

I Hjärtats helgedom bjöd pastorer in iranska tittare för att reflektera över sina reaktioner på händelserna och uttryckte sin sorg över dem som led. De uppmuntrade de troende till bön och uthållighet, och att visa vänlighet mot grannar och vänner och dem utan hopp. Pastor Sotoudeh bad "att varje iranier ska veta att du är den Gud som önskar komma med glädje, frid och liv i överflöd."

TILLSAMMANS MED UNGDOMAR I TURKIET

Detta år deltog SAT-7 TÜRK i en kristen ungdomsfestival. *Yüz Yüze* ("Ansikte mot ansikte) organiseras av kyrkor i Turkiet vart tredje år, och besöktes av mer än 300 ungdomar, som firade gudstjänst och bad tillsammans, deltog i seminarier och workshops, och diskuterade aktuella ungdomsfrågor. SAT-7 filmade hela eventet och intervjuade många deltagare, varav några redan brukade titta på kanalen. Festivalen var en stor möjlighet för SAT-7 TÜRK, inte bara för möjligheten tillbringa kvalitetstid med deltagarna utan de spelade också in intervjuer och filmade för en dokumentär om unga människor som kommer att förstärka deras röster genom att dela de individuella berättelserna.



KLICKA » FÖR ATT SE EN VIDEO FRÅN FESTIVALEN

SAT-7 TÜRK når också yngre personer genom nya program på sociala medier. Dessa innefattar *Vem pratar vi med?* Ett program på Instagram som har som mål att stärka kvinnor och hjälpa dem att bli hörda, och *En uppmuntrande timme*, ett bibelstudieprogram som sänds på Facebook.

OMVÄLVNING I IRAN

Den 16 september rapporterades Mahsa Amini, en 22-årig iransk kvinna, död efter att ha varit häktad av den iranska "moralpolisen". Protester utbröt efter hennes begravning, och när detta skrivs pågår de fortsatt.

Säkerhetsstyrkorna reagerade med våld, de dödade hundratals demonstranter och arresterade tusentals. Men ändamålet påverkade utvandrade iranier och andra utöver världen och ledde till stöddemonstrationer i många länder.

Då regeringen blockerade internet och införde restriktioner på användningen av sociala medier för att förhindra spridandet av nyheter och information bland dem som demonstrerade, fokuserade SAT-7:s persiska kanal SAT-7 PARS sina direktsända program på att stödja iranska tittare. Kanalen hade program om händelserna ur ett kristet perspektiv och gav råd om hur man kunde agera (se sida 13).

Trots restriktioner av digitala medier och meddelandeappar kunde en god kontakt uppehållas med tittare inom landet. Ett avsnitt av Instagramserien *Hjärtats helgedom* (nedan) sändes på satellit-TV och andra digitala plattformar för att maximera antalet tittare.

Kanalens tittarsupport fortsatte också med veckovisa sändningar med undervisning, lovsång och bön via WhatsApp.

Ashraf Khalipour, SAT-7:s PARS' chef för tittarsupport kommenterade, "Även om inte alla meddelanden läses nu på grund av restriktionerna, när de till slut blir lästa, kommer våra tittare att förstå att vi inte har övergivit dem. När några ändå kommer fram är reaktionen vi får "Tack för att ni tänker på oss och fortsätter att be för oss."

NÅGRA GRIPANDE MEDDELANDEN SOM VI FICK:

☞ Jag gråter när jag skriver till er. Vi är främlingar och fångar i vårt eget land. Vi lider och myndigheterna förstör sinnen och ande hos vårt folk. Snälla, be att detta lidande ska upphöra.

– Kamand, en kvinnlig tittare

☞ Må Herren höra ropen från mödrar och fäder och må folket i vårt land lära känna Kristi frid. O Gud, hjälp oss att vara trogna i hur vi agerar i Jesu namn.

– Iman, en manlig tittare

Fortsätt att komma ihåg människorna i Iran i era böner, speciellt landets kristna gemenskap, att de förblir trogna Herren mitt ibland våld och osäkerhet.



VÄXANDE DIGITAL KAPACITET

Den digitala grenen av SAT-7:s arbete har fortsatt att växa under 2022. Kampanjer på de specifika arabiska sociala medier-sidorna som lanserades 2021 engagerar framgångsrikt nya tittare. SAT-7 PARS planerar att starta liknande specifika sidor på persiska och också en ny sida speciellt för sökare som kallas SAT-7 HOPE. Samtidigt, förutom att lansera många serier bara för sociala medier, har SAT-7 TÜRК öppnat en ny studio i centrala Istanbul speciellt för innehåll på sociala medier.

Under tiden planerar vi för ett flaggskepp, en dramaserie på flera språk speciellt för SAT-7 PLUS, vår streamingtjänst – ha ögonen öppna för detta! Videor på denna plattform hade 85 000 visningar mellan januari och september 2022. Det finns tillgängligt på webbläsare och som app på mobiltelefoner.

I november 2022 lanserade SAT-7 PARS ett nytt sociala medier initiativ på dari, Church4Afghanistan. Detta innehåller direktsända program som leds av en afghansk pastor som bor i Tyskland, som får sällskap av olika afghanska gäster för att utforska bibliska ämnen och diskutera den aktuella situationen i Afghanistan. Programmet innehåller olika delar, som musikvideor och bibelverser. Church4Afghanistan sänds på Facebook och Instagram.



Hur hittar man SAT-7

SAT-7 ARABIC

SATELLIT: Nilesat (E7WA) at 7° Väst, 11.354 GHz Vertikal;
Täcker Mellanöstern & Nordafrika.

ONLINE: www.sat7arabic.com | www.facebook.com/sat7ar
www.youtube.com/user/SAT7ARABIC
App: SAT-7

SAT-7 KIDS (ARABISKA)

SATELLIT: Nilesat (E7WA) at 7° Väst, 11.354 GHz Vertikal;
Täcker Mellanöstern & Nordafrika.

ONLINE: www.youtube.com/user/SAT7KIDS
App: SAT-7 KIDS

SAT-7 TÜRК (TURKISKA)

SATELLIT: Türksat 4A at 42° Öst, 12.265 GHz Vertikal;
Täcker Turkiet, Europa & Centralasien.

ONLINE: www.sat7turk.com | www.facebook.com/sat7turk
www.youtube.com/@sat7turk
App: SAT-7 TÜRК

SAT-7 PARS (PERSISKA)

SATELLIT: Yahsat 13 at 52.5° Öst, 11.958 GHz Vertikal;
Täcker Mellanöstern

ONLINE: www.sat7pars.com | www.facebook.com/sat7pars
www.youtube.com/user/SAT7PARS
App: SAT-7 PARS

SAT-7 PLUS

www.sat7plus.org

Kontaktinformation

Europa europe@sat7.org

Storbritannien uk@sat7.org

USA usa@sat7.org

Kanada canada@sat7.org

Brasilien brasil@sat7.org

Asien hongkong@sat7.org

"Då ska den lame hoppa som en hjort,
och den stumme brista ut i jubel.

Vatten bryter fram i öknen,
bäckar i ödemarken"

(Isaiah 35:6)

*Så som i himmelen, ett lovsångsprogram,
inspelat i SAT-7:s studio i Egypten*



SAT-7 International

P.O. Box 26760, Nicosia, Cypern, CY-1647

+357 22761050 | info@sat7.org

www.sat7.org

 **FACEBOOK**

SAT7Network

 **TWITTER**

@SAT7Network

 **YOUTUBE**

SAT7Network

 **LINKEDIN**

SAT-7